



Product Service

ZERTIFIKAT

Nr. Z1 09 08 10384 146

Zertifikatsinhaber: **GRUPPO CIMBALI SPA**
Via Manzoni, 17
20082 Binasco MI
ITALIEN

**Produktions-
stätte(n):** 10384, 26030, 57498

Prüfzeichen:



Produkt: **Gewerbliche Kaffeemaschinen**

Modell(e): **E61 Legend 1GR; E61 Legend 2GR;
E61 Legend 3GR; E61 Legend 4GR**

Kenndaten:

Nennspannung:	1/N/PE AC 220-240 V oder 3 N/PE AC 220-240/380-415 V
Nennfrequenz:	50/60 Hz
Nennaufnahme:	siehe Anlage 1
Schutzklasse:	I
Schutzart:	IPX0

Bemerkung:
Dieses Zertifikat bescheinigt die Übereinstimmung mit den Normen und Anforderungen, wie unten aufgeführt. Jede weitere, zusätzliche Anforderungen der Länder, in denen die Geräte vertrieben werden, müssen zusätzlich berücksichtigt werden.

Geprüft nach: EN 60335-2-75/A2:2008

Das Produkt wurde auf freiwilliger Basis auf die Einhaltung der grundlegenden Anforderungen geprüft und kann mit dem oben abgebildeten Prüfzeichen gekennzeichnet werden. Eine Veränderung der Darstellung des Prüfzeichens ist nicht erlaubt. Die Übertragung eines Zertifikates durch den Zertifikatsinhaber an Dritte ist unzulässig. Umseitige Hinweise sind zu beachten.

Prüfbericht Nr.: 028-70023289-100

Datum, 2009-08-26
Seite 1 von 2



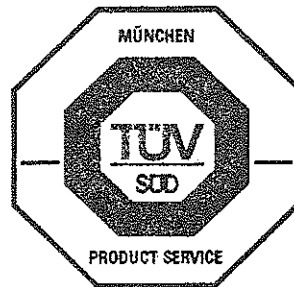


Nennspannung

Modelle	Nennaufnahme
E61 Legend 1GR	4,0 – 4,8 kW
E61 Legend 2GR	4,0 – 4,8 kW
E61 Legend 3GR	4,8 – 5,7 kW
E61 Legend 4GR	6,0 – 7,1 kW

München, 26.08.2009

Johann Heinrich





Product Service

CERTIFICATE

No. Z1 09 08 10384 146

Holder of Certificate: GRUPPO CIMBALI SPAVia Manzoni, 17
20082 Binasco MI
ITALY**Production Facility(ies):**

10384, 26030, 57498

Certification Mark:**Product:**

Commercial coffee machines

Model(s):E61 Legend 1GR; E61 Legend 2GR;
E61 Legend 3GR; E61 Legend 4GR**Parameters:**

Rated voltage:	1/N/PE AC 220-240 V or 3 N/PE AC 220-240/380-415 V
Rated frequency:	50/60 Hz
Rated power:	see attachment 1
Protection class:	I
Degree of protection:	IPX0

Remark:

This certificate states the conformity with the standards and testing requirements as indicated below. Any additional requirements in countries where the product is going to be marketed have to be considered additionally.

Tested according to: EN 60335-2-75/A2:2008

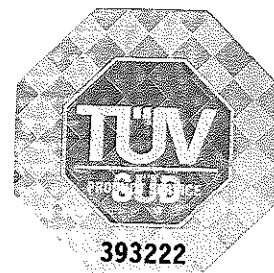
The product was tested on a voluntary basis and complies with the essential requirements. The certification mark shown above can be affixed on the product. It is not permitted to alter the certification mark in any way. In addition the certification holder must not transfer the certificate to third parties. See also notes overleaf.

Test report no.:

028-70023289-100

Date, 2009-08-26

Page 1 of 2





Parameters

Models	Parameter
E61 Legend 1GR	4,0 – 4,8 kW
E61 Legend 2GR	4,0 – 4,8 kW
E61 Legend 3GR	4,8 – 5,7 kW
E61 Legend 4GR	6,0 – 7,1 kW

Munich , 2009-08-26


 Johann Heinrich

